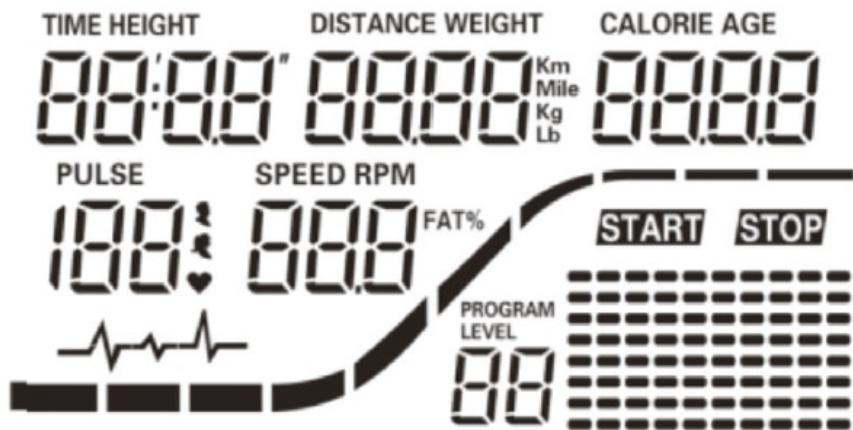


200U-200R



**UNIDAD ELECTRÓNICA
ELECTRONIC MONITOR
UNITÉ ÉLECTRONIQUE
IMPIANTO ELETTRONICO**

Fig.1

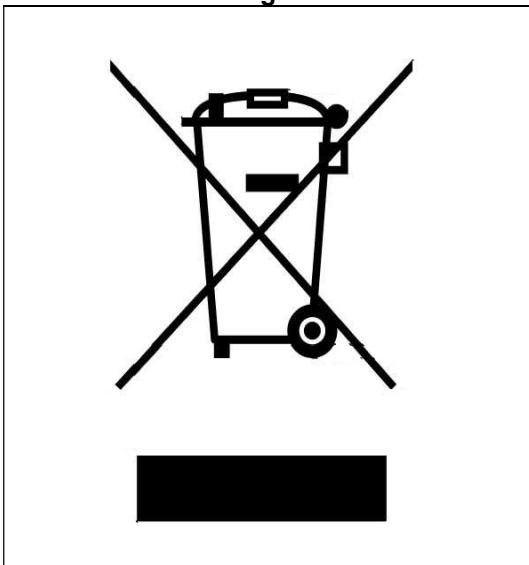


Fig.2

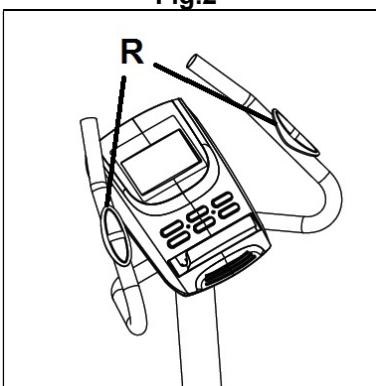
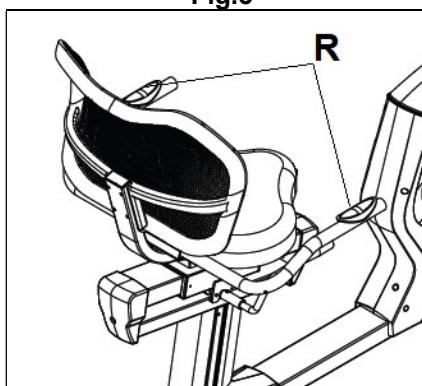


Fig.3



Español

MONITOR ELECTRÓNICO

Para hacer más cómodo y simple el control de su ejercicio este electrónico muestra simultáneamente la velocidad, la distancia, el tiempo de ejercicio, las calorías consumidas y el pulso.

Si durante el desarrollo del ejercicio pulsa el botón START/STOP todas las funciones del electrónico se pararán. Si pulsa de nuevo START/STOP todas las funciones se pondrán de nuevo en funcionamiento.

El monitor se apagará automáticamente cuando la unidad esté 4 minutos parada.

Importante: Deposite los componentes electrónicos en contenedores especiales, Fig.1.

FUNCIONES DEL MONITOR

Este monitor dispone de 6 teclas: PULSE/RECOVERY; BODY-FAT; UP▲; START/STOP; DOWN▼; ENTER.

PULSE/RECOVERY: Tecla de selección del "TEST" estado de forma.

BODY-FAT: Tecla de selección de la medición de grasa corporal.

UP▲: Tecla de subir niveles.

START/STOP: Tecla de marcha y paro del monitor.

DOWN▼: Tecla de bajar niveles.

ENTER: Aceptación de datos introducidos.

Estando el monitor parado y manteniendo esta tecla pulsada durante varios segundos, se resetean los datos.

En el display muestra simultáneamente en la parte central, el nivel del programa que haya elegido. En la parte inferior del display muestran seis ventanas que le indica el TIEMPO; RPM/VELOCIDAD; DISTANCIA; CALORÍAS; THR (TARGET HEART RATE); PULSO.

Este monitor dispone también de 1 programa manual; 12 programas predefinidos de niveles de frenada; 1 programa BODY-FAT; 5 programas de control de ritmo cardiaco; 4 programas de usuario.

CAMBIO DE KM A MILLAS

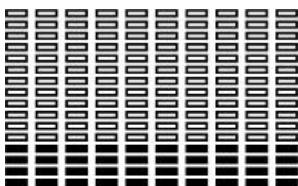
Con la máquina desencufada presione a la vez los botones UP, DOWN y START/STOP y sin soltarlos enchufe la máquina.

Pulse ENTER hasta que aparezca 510 en la esquina superior derecha y seleccione km/millas con las teclas UP y DOWN. Pulse ENTER para salir.

FUNCIÓN MANUAL P1.-

Pulse la tecla START/STOP, para poner en marcha el monitor, le aparecerá en el display Program 1.

Programa-1 Manual



Pulse la tecla START/STOP para iniciar el ejercicio y con las teclas UP▲/DOWN▼ suba o baje la resistencia del ejercicio, teniendo 16 niveles de frenada.

Programación de tiempo.-

Pulse la tecla START/STOP, para poner en marcha el monitor pulsando la tecla ENTER y le parpadeará la ventana del tiempo, pulsando las teclas UP▲/DOWN▼, puede programar el tiempo de su ejercicio desde (1-99 Minutos), seleccione el tiempo y pulse START/STOP para comenzar el ejercicio.

El tiempo ira en disminución, hasta alcanzar el valor “cero” y el monitor le emitirá unos pitidos advirtiéndole que ha llegado al valor programado.

Programación de la distancia.-

Pulse la tecla START/STOP, para poner en marcha el monitor pulsando la tecla ENTER le parpadeará la ventana de la distancia, pulsando las teclas UP▲/DOWN▼, puede programar la distancia de su ejercicio desde (0,1- 999 Km), seleccione la distancia y pulse START/STOP para comenzar el ejercicio.

La distancia ira en disminución, hasta alcanzar el valor «cero» y el monitor le emitirá unos pitidos advirtiéndole que ha llegado al valor programado.

Programación de las calorías.-

Pulse la tecla START/STOP, para poner en marcha el monitor pulsando la tecla ENTER le parpadeará la

ventana de las calorías, pulsando las teclas UP▲/DOWN▼, puede programar las calorías de su ejercicio desde (50- 9950 Cal.), seleccione las calorías y pulse START/STOP para comenzar el ejercicio.

Las calorías irán en disminución, hasta alcanzar el valor “cero” y el monitor le emitirá unos pitidos advirtiéndole que ha llegado al valor programado.

Programación del HEART RATE (ritmo cardiaco).-

Pulse la tecla START/STOP, para poner en marcha el monitor, pulsando la tecla ENTER le parpadeará la ventana de la edad (AGE), pulsando las teclas UP▲/DOWN▼ seleccione su edad.

Al introducir su edad, el monitor le puede sugerir un ritmo cardiaco objetivo para el ejercicio, este valor de ritmo cardiaco es el 85% del resultado de la cifra 220 restar la edad, de este modo si el ritmo cardiaco es igual o superior al valor objetivo parpadeará. Se trata de un aviso para el usuario para que pedalee mas despacio o baje el nivel de frenada.

Pulse la tecla START/STOP para comenzar.

FUNCION PROGRAMAS P2 - P13.-

Pulse la tecla START/STOP, para poner en marcha el monitor, le aparecerá en el display PROGRAM 1, pulse las teclas UP▲/DOWN▼ y seleccione el grafico de programa (2-13) que desee para hacer su ejercicio.

Ver perfiles al final del manual.

Pulse la tecla START/STOP para comenzar.

El tiempo de duración del grafico del programa es de 30 minutos, repartidos en diez escalas de 3 minutos.

Si por el contrario programa el tiempo de duración del programa, la duración del mismo será repartido entre las diez escalas.

Una vez comenzado el ejercicio usted puede variar la resistencia de frenada pulsando las teclas UP▲/DOWN▼.

PROGRAMAS DE USUARIO P14– P17

EL programa 14 es un programa de usuario, para seleccionar.

Pulse la tecla START/STOP, para poner en marcha el monitor, le aparecerá en el display Program 1, pulse las teclas UP▲/DOWN▼ y seleccione el gráfico de programa usuario 14-17.

Pulse ENTER y le parpadeará la ventana de TIME, puede programar el tiempo, Pulse ENTER programe la distancia, Pulse ENTER, programe las calorías, Pulse ENTER introduzca su edad.

Pulse ENTER y le parpadeará la primera linea del perfil, con las teclas UP▲/DOWN▼ seleccione la escala de resistencia de frenada, pulse ENTER y pasara a la segunda escala y así sucesivamente hasta completar el perfil que usted desea realizar el ejercicio, pulse START/STOP y comience el ejercicio.

El tiempo de duración del perfil, si no se ha introducido ningún valor en la programación de Tiempo es de 30 minutos, repartidos en 3 minutos por escala de frenada.

PROGRAMAS DEL CONTROL DEL RITMO CARDIACO P18 – P22.-

Los programas del 18 al 22 están definidos para el control del ritmo cardiaco (HRC).

En el programa 22 se puede programar el nivel constante de su ritmo cardiaco, cuando el valor de su ritmo este por encima del valor programado, la maquina le bajará la frenada y se ajustará para mantener su valor, en el caso contrario se el valor de su ritmo esta por debajo del valor programado, la maquina le aumentará la frenada y se ajustará al valor programado.

En los programas del 18 al 21 puede programar directamente su ritmo cardiaco con diferentes máximos de su ritmo cardiaco según la edad (calculo del valor máximo, a la cifra 220 restar la edad).

El programa 18 esta calculado para un ritmo cardiaco máximo del 55%.

El programa 19 esta calculado para un ritmo cardiaco máximo del 65%.

El programa 20 esta calculado para un ritmo cardiaco máximo del 75%.

El programa 21 esta calculado para un ritmo cardiaco máximo del 85%.

Para programar, pulse la tecla START/STOP, para poner en marcha el monitor, le aparecerá en el display Program1, pulse las teclas UP▲/DOWN▼ y seleccione el grafico de programa del 18 al 22.

Pulse ENTER y le parpadeará la ventana de TIME, puede programar el tiempo, Pulse ENTER programe la distancia, Pulse ENTER, programe las calorías, Pulse ENTER introduzca su edad pulse START/STOP y comience el ejercicio.

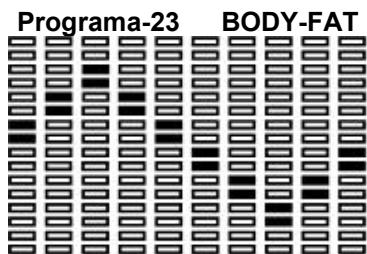
En estos programas tienen que estar las manos colocadas en los sensores

de pulso (R) Fig.2, Fig.3, Fig.3.
En la ventana inferior del display (TARGET H.R) le saldrá el valor ya calculado de su valor máximo de ritmo cardiaco.

PROGRAMA DE GRASA CORPORAL P23.-

El programa numero 23 esta diseñado para calcular el porcentaje de grasa corporal del usuario y diseñar perfiles de carga específicos.

Pulse la tecla BODYFAT.



Pulse ENTER y, pulsando las teclas UP▲/DOWN▼ seleccione el sexo (1-Hombre – 2-Mujer) pulse ENTER para confirmar, seleccione con las teclas UP▲/DOWN▼ la altura (HEIGHT 110-250cm), pulse ENTER, seleccione con las teclas UP▲/DOWN▼ su peso (WIGHT 10-200Kg), pulse ENTER, seleccione seleccione con las teclas UP▲/DOWN▼ su edad (AGE 10-99 años).

Pulse la tecla START/STOP y coloque las manos sobre los sensores (R) de pulso (hand-grip) como muestra la Fig.2, Fig.3, Fig.3 y al cabo de unos segundos le dará el resultado en las pantallas inferiores del display los valores FAT % (% de grasa) BMR (Ratio metabolismo basal); BMI (relación altura-peso); y BODY TYPE (Tipo de cuerpo).

En la pantalla principal le dará el tipo de perfil para su tipo de cuerpo.

Si le aparece en el display el símbolo «E-3» quiere decir que se ha tenido un error, posicione bien las manos sobre los sensores de pulso (R) de la Fig.2, Fig.3.

TABLA DE REF.: TIPOS DE CUERPO / BODY TYPE:

Descripción	Mujer	Hombre
Grasa esencial	10-13%	3-5%
Atletas	14-20%	6-13%
Fitness	21-24%	14-17%
Promedio	25-31%	18-24%
Obeso	32% +	25% +

INSTRUCCIONES - USO DEL HAND-GRIP.- (PULSO)

El pulso de este modelo se mide colocando ambas manos en los sensores (R), que están puestos en el manillar como se indica en la Fig.2, Fig.3, Fig.3. Una vez colocadas ambas manos en los sensores, comenzará a parpadear el corazón en la parte derecha de la pantalla que indica PULSE de la pantalla del monitor y al cabo de unos segundos aproximadamente aparecerá el valor de su ritmo cardíaco.

Si no tiene colocadas ambas manos correctamente el pulso no funciona.

Si en pantalla aparece un «0» o no parpadea el corazón, asegúrese de que tiene colocadas ambas manos en los sensores y de que los conectores estén conectados en la parte de atrás del electrónico.

MEDICIÓN DEL TEST.- ESTADO DE FORMA.

Este electrónico está equipado con la función de pulso de recuperación.

Esto tiene la ventaja de que usted puede medir el pulso de recuperación después de terminado el ejercicio.

Después de terminar su ejercicio y sin quitar las manos de los sensores de pulso, presione el botón de «PULSE/RECOVERY: Estado de Forma» y comenzará la cuenta atrás de un minuto. Solamente estarán encendidas las líneas de las funciones de Tiempo y de Pulso. El electrónico medirá su pulso durante este minuto. El pulso de recuperación irá apareciendo en la línea del pulso.

Si en cualquier momento de este minuto de recuperación quiere salirse del test, pulse el botón de «PULSE/RECOVERY» y saldrá a la pantalla principal.

Cuando termine este minuto, el electrónico calcula y valoriza la diferencia y la nota de su estado de forma aparecerá en la pantalla: «F1, F2,..., F5, F6»; siendo «F1» el mejor (estado de forma: «Excelente») y «F6» el peor (estado de forma: «Muy Deficiente»).

Presionando el botón de PULSE/RECOVERY, volverá a la pantalla principal donde las funciones estarán en modo de que ha comenzado el TEST. La comparación entre el pulso de esfuerzo y el pulso de recuperación es una posibilidad sencilla y rápida de controlar su estado de forma.

La nota de su estado de forma es un valor orientativo para su capacidad de recuperación después de esfuerzos físicos.

Si usted efectúa un entrenamiento

regular, usted comprobará que su nota mejora. La comparación entre el pulso de esfuerzo y el pulso de recuperación es una posibilidad sencilla y rápida de controlar su estado de forma.

El TEST no funciona si no tiene colocadas ambas manos sobre los sensores (R) Fig.2, Fig.3, Fig.3, (hand-grip) o usted ha parado de hacer el ejercicio.

Si en la pantalla le aparece el mensaje «E1» significa que no tiene correctamente colocadas las manos sobre los sensores (R) (hand-grip).

Si en la pantalla le aparece el mensaje «E2» significa que ha detenido el ejercicio.

GUÍA DE PROBLEMAS.-

Problema: Se enciende el display y sólo funciona la función de Tiempo.

Solución:

a.-Compruebe si el cable de conexión está conectado.
(Transformador)

Problema: No se enciende el monitor.

Solución:

a.-Compruebe la conexión a AC 220V.
b.-Compruebe la conexión de salida del transformador, a la máquina.
c.-Compruebe la conexión de los cables del monitor.
d.-Compruebe la conexión de los cables del tubo remo.

Evite que le dé a su monitor electrónico la luz directa del sol, pues se puede estropear la pantalla del cristal líquido. No lo exponga tampoco al agua ni a golpes.

**BH SE RESERVA EL DERECHO A
MODIFICAR LAS
ESPECIFICACIONES DE SUS
PRODUCTOS SIN PREVIO AVISO.**

ELECTRONIC MONITOR.-

To give you greater control over your exercise, this electronic unit provides simultaneous read-outs of speed, distance, exercise time, calories burnt and pulse rate.

If at any time during exercise you press the START/STOP button then all of the unit's functions will stop. Pressing the START/STOP button again will restart the machine.

The monitor will switch itself off automatically if the unit stands idle for more than 4 minutes.

Important: Deposit electronic components in special containers, Fig. 1.

MONITOR FUNCTIONS.-

This monitor has six keys: PULSE/RECOVERY; BODY-FAT; UP▲, START/STOP; DOWN▼; ENTER.

PULSE/RECOVERY; selects the physical condition "TEST".

BODY-FAT; Selects the body fat measurement.

UP▲: To rise levels.

START/STOP: Monitor start/stop.

DOWN▼: To lower levels.

ENTER:

Accept data. With the monitor stopped, keep this key pressed for several seconds to reset all data.

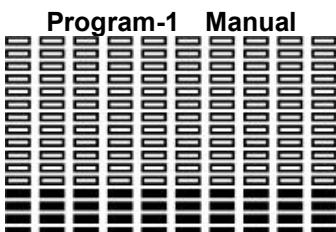
The program level you have selected is shown simultaneously in the central section of the display. The six windows at the bottom of the display show the TIME; RPM/ SPEED; DISTANCE; CALORIES; THR (TARGET HEART RATE); PULSE RATE. This monitor also has 1 manual program, 12 pre-set exertion level programs; 1 BODY FAT program; 5 Heart Rate Control programs; 4 user defined programs.

CHANGE FROM KM TO MILES

With the machine disconnected, press the UP, DOWN and START / STOP buttons at the same time and without releasing them, plug in the machine. Press ENTER until 510 appears in the upper right corner and select km / miles with the UP and DOWN keys. Press ENTER to exit.

MANUAL FUNCTION P1..

Press the START/STOP key to switch the monitor on, the words Program1 will appear on the screen.



Use the UP/DOWN keys to increase or decrease the exertion level, there are 16 exertion levels.

Programming a time limit:

Press the START/STOP key to switch the monitor on, then press the ENTER key until the time window starts to flash, use the UP/DOWN to specify the duration of the exercise (from 1 - 99 minutes), select the time limit and press START/STOP to begin the exercise. The time will begin to count down until it reaches zero, at which point the monitor will beep several times to advise you that you have reached the programmed value.

Programming a distance limit:

Press the START/STOP key to switch the monitor on, then press the ENTER key until the distance window starts to flash, use the UP▲/DOWN▼ to specify the distance for the exercise (from 0.1-999 km), select the distance and press START/STOP to begin the exercise. The distance will begin to count down until it reaches zero, at which point the monitor will beep several times to advise you that you have reached the programmed value.

Programming a calorie limit:

Press the START/STOP key to switch the monitor on, then press the ENTER key until the calorie window starts to flash, use the UP▲/DOWN▼ to specify the calories for the exercise (from 50-9950 cal), select the calories and press START/STOP to begin the exercise. The calories will begin to count down until they reach zero, at which point the monitor will beep several times to advise you that you have reached the programmed value.

Programming the HEART RATE function:

Press the START/STOP key to switch the monitor on, press the ENTER key

until the AGE window starts to flash, use the UP▲/DOWN▼ keys to select your age. When you have entered your age the monitor may suggest a target heart rate for the exercise, this suggested heart rate value represents 85% of the result from 220 minus your age, this means that if your actual heart rate is equal to or greater than this value it will begin to flash, advising you to either slow down or lower the exertion level.

PROGRAM FUNCTION P2 - P13.-

Press the START/STOP key to switch the monitor on, the words Program1 will appear on the screen. Use the UP▲/DOWN▼ keys to select the program graph (2-13) that you wish to use for your exercise.

See profiles at the end of the manual.

Press the START/STOP key to begin. The duration of the program graph is 30 minutes, divided into ten 3 minute stages. If you decide to specify a time limit for the program, then the duration of this time limit will be divided into ten stages. You can vary the exertion level during the exercise by pressing the UP▲/DOWN▼ keys.

USER PROGRAMS P14 - P17.-

Programs 14 are user defined programs. To use these programs:

Press the START/STOP key to switch the monitor on, the words Program 1 will appear on the screen. Use the UP▲/DOWN▼ keys to select the program graph from 14-17.

Press ENTER and the TIME window flash, you can now specify the duration. Press ENTER to program in the distance. Press ENTER to program in the calories.

Press ENTER to program your age. Press ENTER and the first line of the profile Hill flash, use the UP▲/DOWN▼ keys to specify the exertion level you require, press ENTER and the second stage will flash and so on until you have completed the profile for doing your exercise, press START/STOP to begin exercising. If you have not specified a time limit in the TIME programming then the default duration for the whole profile will be 30 minutes, i.e. 3 minutes per stage.

HEART RATE CONTROL PROGRAM P18-P22..

Program 18 to 22 are used for Heart Rate Control (HRC).

With program 22 you can specify a constant heart rate level, whenever your heart rate goes above the programmed level the machine will automatically decrease the exertion level to maintain your specified value, alternatively, if your heart rate is below the programmed value then the machine will increase the exertion level in order to reach the specified value.

With programs 18 to 21 you can specify various maximum heart rate levels based on your age (maximum value calculated from 220 minus your age).

Program 18 is for 55% maximum heart rate level.

Program 19 is for 65% maximum heart rate level

Program 20 is for 75% maximum heart rate level.

Program 21 is for 85% maximum heart rate level.

To use these programs: Press the

START/STOP key to switch the monitor on, the words Program1 will appear on the screen. Use the UP▲/DOWN▼ keys to select the program graph from 18 to 22.

Press ENTER and the TIME window flash, you can now specify the duration. Press ENTER to program in the distance. Press ENTER to program in the calories. Press ENTER to program your age. Press START/STOP and begin the exercise. Your hands must be placed on the pulse sensors (R) Fig 3, when using these programs. The lower window on the display (TARGET H.R) will show you the calculated value for your maximum heart rate level.

BODY FAT PROGRAM P23.-

Program number 23 is designed to calculate the user's body fat percentage and then create specific load profiles.

Press the BODYFAT key.



Press ENTER and then use the UP▲/DOWN▼ keys to select your sex (1-Male; 2-Female), press ENTER to confirm.

Use the UP▲/DOWN▼ keys to select your HEIGHT (110-250 cm), press ENTER to confirm. Use the UP▲/DOWN▼ keys to select your AGE (10-99 years).

Press the START/STOP key and place your hands on the pulse sensors (R) (Hand-grips), as shown in Fig.2, Fig.3, and after a few seconds the lower screens on the display will show your FAT%; BMR (Basal Metabolism Ratio); BMI (Body Mass Index) and BODY TYPE.

The main screen will display the type of profile for your body type.

If the error code "E-3" appears then this means that an error has occurred, position your hands correctly on the pulse sensors (R), Fig 2.

REF. TABLE: BODY TYPE

Description	Women	Men
Essential fat	10-13%	2-5%
Athletes	14-20%	6-13%
Fitness	21-24%	14-17%
Average	25-31%	18-25%
Obese	32+%	25+%

HAND-GRIP (PULSE) INSTRUCTIONS/USE

On this model the pulse rate is measured by placing both hands on the sensors (R), located on the handlebar, as shown in Fig.2, Fig.3 When both hands are placed on the sensors the heart symbol on the right-hand side of the screen, marked PULSE, will begin to flash and after a few seconds a heart rate reading will be displayed. If both hands are not placed correctly then the pulse function will not work.

If a "0" appears on the screen or the heart symbol does not flash then make sure that both hands are placed

on the sensors and that the connectors are connected at the back of the electronic unit.

TEST MEASUREMENTS.- FITNESS.

This electronic device is equipped with a recovery test function. This offers you the advantage of being able to measure how long it takes your heart rate to recover after having finished the exercise.

After finishing the exercise leave your hands on the pulse sensors (R) and press the "PULSE/RECOVERY" button and this will start a one minute countdown. Only the Time and Pulse rate function read-outs will remain displayed. The electronic device will measure your pulse rate during this minute.

The heart rate recovery time will be displayed on the Heart rate line. If, at any time during this minute, you decide to abandon this test then press the "PULSE/RECOVERY" button and this will take you back to the main screen.

When the minute is up, the electronic device will work out the difference and your fitness rating will be displayed up on the screen: "F1, F2,..., F5, F16; where F1 is the best (fitness "Excellent") and F6 the worst (fitness "Very Poor").

Pressing the "PULSE/RECOVERY" button will take you back to the main screen, where the functions will be in the same mode as when the TEST began.

The comparison between the worked heart rate and the recovery heart rate provides a fast, simple method of gauging how fit you are. Your fitness

rating is a guideline that shows you how fast your heart recovers after physical exertion. If you exercise regularly then you will see your fitness rating improve.

The test will not work if the sensor is not connected correctly or if the error code "E1" appears on the screen.

The TEST will not work if you do not have both hands placed on the hand-grip sensors (R) Fig.2, Fig.3 after you have stopped doing the exercise.

If the error code "E1" is shown on the screen then this means that you do not have your hands positioned correctly on the hand-grip sensors (R).

If the error code "E2" appears on the screen, this means that you have not stopped exercising.

TROUBLESHOOTING GUIDE

Problem: The display comes on but only the Time function Works.

Solution:

a.-Make sure that the connection cable is connected.

(Transformer)

Problem: The monitor does not switch on.

Solution:

a.-Check the AC220 V mains connection

b.-Check the output connection from the transformer to the monitor.

c.-Check the monitor cable connections.

d.-Check the cable connections for the main post.

Avoid leaving the electronic monitor in direct sunlight as this might damage the liquid crystal display. Similarly, do not expose it to water or knocks.

**BH RESERVES THE RIGHT TO
MODIFY THE SPECIFICATIONS OF
ITS PRODUCTS WITHOUT PRIOR
NOTICE**

MONITEUR ÉLECTRONIQUE..

Pour vous permettre de contrôler facilement et confortablement vos exercices, cet appareil électronique affiche simultanément, la vitesse, la distance, la durée de l'exercice, les calories brûlées et le pouls.

Si durant le déroulement de l'exercice, vous appuyez sur le bouton START/STOP, toutes les fonctions de l'électronique s'arrêteront. Si vous appuyez à nouveau sur START/STOP, toutes les fonctions se mettront à nouveau en marche.

Si l'unité est 4 minutes arrêtée, l'écran s'éteint automatiquement.

Remarque importante: Les composants électroniques hors d'usage doivent être déposés dans des conteneurs spécialement prévus à cet effet Fig.1.

FONCTIONS DU MONITEUR.-

Ce moniteur dispose de six touches: PULSE/RECOVERY; BODY-FAT; UP▲; START/STOP; DOWN▼; ENTER.

PULSE/RECOVERY; Touche pour la sélection "TEST" état de forme.

BODY-FAT; Touche pour la sélection de mesure du taux de graisse corporelle.

UP▲: Touche pour monter des niveaux.

START/STOP: Touche marche/arrêt du moniteur.

DOWN▼: Touche pour descendre des niveaux.

ENTER:

Acceptation des données entrées.

Avec le moniteur arrêté, en appuyant quelques secondes sur la touche, le moniteur est résété.

Le niveau du programme sélectionné s'affiche simultanément au milieu du display. Six fenêtres contenant: LA DURÉE, les TPM/VITESSE), la DISTANCE, les CALORIES, THR (TARGET HEART RATE), le POULS sont affichées en bas du display.

Ce moniteur dispose également d'un programme manuel, de 12 programmes prédéfinis des niveaux de freinage, d'un programme BODY-FAT, de 5 programmes du contrôle de la fréquence cardiaque; et de 4 programmes d'utilisateur.

CHANGEMENT DE KM EN MILES

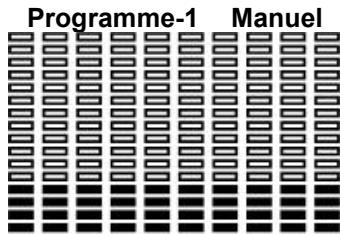
La machine étant déconnectée, appuyez simultanément sur les boutons UP, DOWN et START / STOP et sans les relâcher, branchez la machine.

Appuyez sur ENTER jusqu'à ce que 510 apparaisse dans le coin supérieur droit et sélectionnez km / miles avec les touches UP et DOWN.

Appuyez sur ENTER pour quitter.

FONCTION MANUELLE P1.-

Pour mettre en marche le moniteur, appuyez sur la touche START/STOP, le mot Program1 sera affiché au display.



Programme-1 Manuel

Pour commencer l'exercice, appuyez alors sur la touche START/STOP et à l'aide des touches UP▲/DOWN▼ augmentez ou baissez la résistance de l'exercice. Les niveaux de freinage disponibles sont au nombre de 16.

Programmation de la durée:

Pour mettre en marche le moniteur, appuyez sur la touche START/STOP, appuyez sur la touche ENTER et la fenêtre de la durée se mettra à clignoter, en appuyant sur les touches UP▲/DOWN▼, vous pourrez programmer la durée de votre exercice de (1 à 99 Minutes), sélectionnez la durée et appuyez sur START/STOP pour commencer l'exercice. La durée diminuera jusqu'à atteindre la valeur «zéro» et le moniteur émettra un signal sonore pour indiquer que la valeur programmée a été atteinte.

Programmation de la distance:

Pour mettre en marche le moniteur, appuyez sur la touche START/STOP, appuyez sur la touche ENTER et la fenêtre de la distance se mettra à clignoter, en appuyant sur les touches UP▲/DOWN▼, vous pourrez programmer la durée de votre exercice de (0,1 à 999 km), sélectionnez la distance et appuyez sur START/STOP pour commencer l'exercice. La distance diminuera jusqu'à atteindre la valeur «zéro» et le

moniteur émettra un signal sonore pour indiquer que la valeur programmée a été atteinte.

Programmation des calories:

Pour mettre en marche le moniteur, appuyez sur la touche START/STOP, appuyez sur la touche ENTER et la fenêtre des calories se mettra à clignoter, en appuyant sur les touches UP▲/DOWN▼, vous pourrez programmer les calories de votre exercice de (50 à 9950 cal), sélectionnez la distance et appuyez sur START/STOP pour commencer l'exercice. Les calories diminueront jusqu'à atteindre la valeur «zéro» et le moniteur émettra un signal sonore pour indiquer que la valeur programmée a été atteinte.

Programmation de l'HEART RATE (fréquence cardiaque):

Pour mettre en marche le moniteur, appuyez sur la touche START/STOP, appuyez sur la touche ENTER et la fenêtre de l'âge (AGE) clignotera, en appuyant sur les touches UP▲/DOWN▼, vous pourrez sélectionner l'âge. Lors de l'introduction de l'âge, le moniteur peut vous suggérer une fréquence cardiaque cible pour l'exercice. Cette valeur de la fréquence cardiaque est: 85% du résultat que donne le nombre 220 auquel il a été soustrait l'âge. Par conséquent si la fréquence cardiaque est égale ou supérieure à la valeur cible, celle-ci clignotera puisqu'il s'agit d'un message d'avertissement adressé à l'utilisateur pour qu'il pédale plus lentement ou pour qu'il baisse le niveau de freinage.

FONCTION PROGRAMMES P2 - P13.-

Pour mettre en marche le moniteur, appuyez sur la touche START/STOP, le mot Program1 sera alors affiché au display, appuyez ensuite sur les touches UP▲/DOWN▼ et sélectionnez le graphique du programme (2-13) que vous souhaitez utiliser pour votre exercice.

Voir les profils à la fin du manuel.

Pour démarrer l'exercice, appuyez sur la touche START/STOP.

La durée du graphique du programme est de 30 minutes divisées en étapes de 3 minutes. Par contre, si vous programmez le temps de durée du programme, la durée de celui-ci sera divisée en dix étapes. Après avoir commencé l'exercice, vous pouvez modifier la résistance de freinage en appuyant sur les touches UP/DOWN.

PROGRAMMES DE L'UTILISATEUR P14 - P17

Les programmes 14 sont des programmes d'utilisateur, destinés à la sélection. Pour mettre en marche le moniteur, appuyez sur la touche START/STOP, le mot Program1 sera affiché au display, ensuite appuyez sur les touches UP▲/DOWN▼ et sélectionnez le graphique du programme, du 14.

Appuyez sur ENTER et la fenêtre TIME clignotera, programmez alors la durée, appuyez sur ENTER, programmez la distance, appuyez sur ENTER, programmez les calories, appuyez sur ENTER, introduisez votre âge. Appuyez sur ENTER, la première ligne du profil clignotera. Avec les touches

UP▲/DOWN▼, sélectionnez le niveau de résistance, puis appuyez sur ENTER, le programme passera au second niveau et ainsi de suite jusqu'à la fin du profil sélectionné pour effectuer l'exercice. Appuyez alors sur START/STOP et commencez l'exercice. Si aucune valeur n'a été introduite dans la programmation de la durée, celleci sera de 30 minutes divisées en 3 minutes par niveau de freinage.

PROGRAMMES POUR LE CONTRÔLE DE LA FRÉQUENCE CARDIAQUE P18 - P22.

Les programmes 18 à 22 ont été définis pour le contrôle de la fréquence cardiaque (HRC).

Dans le programme 22, il est possible de programmer le niveau constant de votre fréquence cardiaque quand la valeur de votre fréquence cardiaque dépasse la valeur programmée. La machine fera baisser le freinage et s'ajustera pour conserver sa valeur. Dans le cas contraire, si la valeur de votre fréquence cardiaque est en dessous de la valeur programmée, la machine augmentera le freinage et s'ajustera à la valeur programmée.

Dans les programmes 18 à 21, il est possible de programmer directement votre fréquence cardiaque avec différentes valeurs maximales de votre fréquence, selon l'âge (calcul de la valeur maximale: soustraire l'âge au chiffre 220).

Le programme 18 est calculé pour une fréquence cardiaque maximum de 55%. Le programme 19 est calculé pour une fréquence cardiaque maximum de 65%. Le programme 20 est calculé pour une fréquence cardiaque maximum de 75%.

Le programme 21 est calculé pour une fréquence cardiaque maximum de 85%.

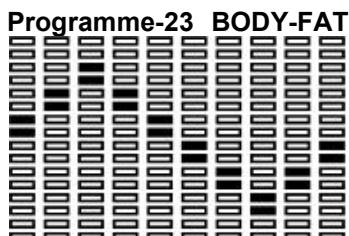
Pour programmer: Pour mettre en marche le moniteur, appuyez sur la touche START/STOP, le mot Program1 sera affiché au display, ensuite appuyez sur les touches UP▲/DOWN▼ et sélectionnez le graphique du programme, du 18 au 22.

Appuyez sur ENTER et la fenêtre TIME clignotera, programmez alors la durée, appuyez sur ENTER, programmez la distance, appuyez sur ENTER, programmez les calories, appuyez sur ENTER, introduisez votre âge, appuyez sur START/STOP et commencez votre exercice. Pour pouvoir réaliser les exercices avec ces programmes, les mains doivent être bien posées sur les senseurs de pouls (R). La valeur déjà calculée de votre fréquence cardiaque maximale sera affichée à la fenêtre inférieure du display (TARGET H.R).

PROGRAMME GRAISSE CORPORELLE P23.-

Le programme numéro 23 a été spécialement conçu pour calculer le taux de graisse corporelle de l'utilisateur et pour dessiner des profils de charge spécifiques.

Appuyez sur la touche BODYFAT.



Appuyez alors sur ENTER puis sur les touches UP▲/DOWN▼ pour sélectionner le sexe (1-Homme ; 2-Femme), et sur ENTER pour accepter. Avec les touches UP▲/DOWN▼, sélectionnez la taille (HEIGHT 110-250cm), appuyez sur ENTER. Avec les touches UP▲/DOWN▼, sélectionnez votre poids (WIGHT 10-200kg), appuyez sur ENTER. Avec les touches UP▲/DOWN▼, sélectionnez votre âge (AGE 10-99 ans).

Ensuite appuyez sur la touche START/STOP et posez les mains sur les senseurs (R) de pouls (hand-grip) et dans les secondes qui suivent, les résultats seront affichés sur les écrans inférieurs du display, à savoir: valeurs FAT % (% de graisse) BMR (Ratio métabolisme de base), BMI (rapport taille - poids) et BODY TYPE (Type de physique).

Le profil répondant le mieux à votre type de physique sera affiché à l'écran principal.

En cas d'erreur, le message "E-3" sera affiché à l'écran, vous devrez alors poser correctement les mains sur les senseurs de pouls (R) de la Fig.2, Fig.3.

TABLEAU DE RÉF. TYPES DE PHYSIQUE/ BODY TIPE:

Description	Femme	Homme
Minimum vital	10–13%	3–5%
Athlétique	14–20%	6–13%
En forme	21–24%	14–17%
Moyen	25–31%	18–24%
Obèse	32% +	25% +

MODE D'EMPLOI DU HAND-GRIP (POULS).-

Sur ce modèle, le pouls se mesure en posant les deux mains sur les senseurs (R) placés sur le guidon, comme indiqué dans la Fig.2, Fig.3. Dès que vos mains seront posées sur les senseurs, un cœur commencera à clignoter sur la droite de l'écran PULSE de l'écran du moniteur et votre fréquence cardiaque sera affichée dans les secondes suivantes. Si vos deux mains ne sont pas posées correctement comme indiqué dans la Fig.2, Fig.3, la fonction pouls ne fonctionnera pas.

Si un "0" s'affiche à l'écran ou si le cœur ne clignote pas, vérifiez si vos mains sont bien posées sur les senseurs et si les connecteurs sont bien connectés en partie arrière de l'électronique.

MESURE DU TEST: ÉTAT DE LA FORME.

Cet appareil dispose de la fonction pouls de récupération grâce à laquelle vous pourrez mesurer le pouls de récupération à la fin de l'exercice. À la fin de l'exercice et sans retirer les mains des senseurs de pouls, appuyez sur le bouton «PULSE/RECOVERY»: État de forme» et le compte à rebours d'une minute commencera. Seules les lignes des fonctions Durée et Pouls seront allumées. L'électronique mesurera votre pouls au cours de cette minute.

Le pouls de récupération sera affiché sur la ligne du pouls. Si durant cette minute de récupération, vous souhaitez quitter le test, appuyez sur le bouton «PULSE/RECOVERY» et vous quitterez l'écran principal. À la fin de cette minute, l'électronique calcule et évalue la différence et la note de votre forme

physique est affichée à l'écran : «F1, F2,..., F5, F6», F1: le meilleur (état de forme: "Excellent") et "F6" le pire (état de forme: "Très insuffisant").

En appuyant sur le bouton PULSE/RECOVERY, le moniteur reviendra à l'écran principal dans lequel les fonctions se trouvent dans le mode en service au moment du démarrage du TEST. La comparaison du pouls de l'effort et du pouls de récupération est une façon simple et rapide de contrôler l'état de votre forme.

La note sur l'état de votre forme est une information donnée à titre purement indicatif quant à votre pouvoir de récupération après avoir effectué un exercice physique.

Si vous vous entraînez régulièrement, vous pourrez constater une amélioration de votre note. La comparaison du pouls de l'effort et du pouls de récupération est une façon simple et rapide de contrôler l'état de votre forme.

Ce test ne fonctionnera pas si les senseurs ne sont pas correctement connectés ou si «E1» s'affiche à l'écran. Ce TEST ne fonctionnera pas non plus si vos deux mains ne sont pas bien posées sur les senseurs (R) (hand-grip) et si vous avez arrêté l'exercice.

Si le message «E1» s'affiche à l'écran, cela voudra dire que vos mains ne sont pas bien posées sur les senseurs (R) (hand-grip) Fig.2, Fig.3. Si le message «E2» s'affiche à l'écran, cela voudra dire que vous avez arrêté l'exercice.

GUIDE DES PROBLÈMES.-

Problème: Le display s'allume et seule la fonction Durée fonctionne.

Solution: A. Vérifiez si le câble de connexion est bien connecté.

(Transformateur)

Problème: Le moniteur ne s'allume pas.

Solution: Vérifiez la connexion sur AC 220V.

-Vérifiez la connexion de sortie du transformateur à machine.

-Vérifiez la connexion des câbles du moniteur.

-Vérifiez la connexion des câbles du tube rameur.

Placez le moniteur électronique à l'abri des rayonnements directs du soleil qui risquent d'endommager l'écran en verre liquide, le protéger également de l'eau et des coups.

**BH SE RÉSERVE LE DROIT DE
MODIFIER LES
CARACTÉRISTIQUES DE SES
PRODUITS SANS PRÉAVIS**

MONITOR ELETTRONICO

Per rendere più facile e comodo il monitoraggio della sua attività fisica, questo dispositivo elettronico mostra contemporaneamente la velocità, distanza, tempo di esercizio, calorie bruciate e frequenza cardiaca.

Se, durante la realizzazione dell'esercizio, si preme il pulsante START/STOP tutte le funzioni del dispositivo elettronico si fermeranno. Premendo di nuovo START/STOP tutte le funzioni inizieranno a funzionare di nuovo.

Il monitor si spegne automaticamente quando l'unità resta ferma per 4 minuti.

Importante: Depositare i componenti elettronici negli appositi contenitori speciali, Fig.1.

FUNZIONI DEL MONITOR

Il presente monitor dispone di 6 tasti: PULSE/RECOVERY; BODY-FAT; UP▲; START/STOP; DOWN▼; ENTER.

PULSE/RECOVERY: Pulsante di selezione del "TEST" forma fisica.

BODY-FAT; Tasto di selezione per misurare il grasso corporeo.

UP▲: Tasto per aumentare il livello.

START/STOP: Pulsante di avvio e spegnimento del monitor.

DOWN▼: Tasto per diminuire il livello.

ENTER: Conferma dei dati inseriti.

Quando il monitor è fermo e questo

tasto viene tenuto premuto per alcuni secondi, i dati vengono azzerati.

Allo stesso tempo, il display mostra il livello del programma selezionato al centro del display. Nella parte inferiore del display appaiono sei finestre che indicano TEMPO; RPM/VELOCITÀ; DISTANZA; CALORIE; THR (TARGET HEART RATE); FREQUENZA CARDIACA.

Questo monitor dispone inoltre di 1 programma manuale; 12 programmi predefiniti dei livelli di frenata; 4 programmi di utente; 5 programmi per il controllo del ritmo cardiaco, 1 programma BODY-FAT.

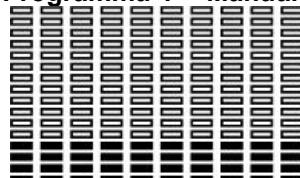
CAMBIO DA KM A MIGLIA

Con la macchina staccata dalla spina, premere contemporaneamente i pulsanti UP, DOWN e START/STOP e collegare la macchina senza rilasciarli. Prema ENTER finché non appare 510 nell'angolo superiore destro e selezioni km/miglia con i tasti UP e DOWN. Prema ENTER per uscire.

FUNZIONE MANUALE P1.-

Prema il tasto START/STOP per avviare il monitor, il Program 1 apparirà sul display.

Programma-1 Manuale



Premere il tasto START / STOP per iniziare l'esercizio e con i tasti

UP▲/DOWN▼aumentare o diminuire la resistenza dell'esercizio, avendo a disposizione 16 livelli di frenata.

Programmazione del tempo.-

Prema il tasto START/STOP per avviare il monitor, premendo il tasto ENTER la finestra del tempo lampeggerà; premendo i tasti UP▲/DOWN▼, è possibile impostare il tempo dell'esercizio da (1-99 minuti), selezioni il tempo e prema START/STOP per avviare l'esercizio. Il tempo diminuisce fino a raggiungere il valore "zero" e il monitor emette un segnale acustico per avvertire che ha raggiunto il valore programmato.

Programmazione della distanza.-

Prema il tasto START/STOP per avviare il monitor, premendo il tasto ENTER la finestra della distanza lampeggerà. Premendo i tasti UP/DOWN, si può programmare la distanza del vostro esercizio tra (0,1-999 km). Selezionare la distanza e premere START/STOP per iniziare l'esercizio. la distanza diminuirà fino a raggiungere il valore "zero" ed il monitor emetterà dei segnali acustici avvisando che si è giunti al valore programmato.

Programmazione delle calorie.-

Prema il tasto START/STOP per avviare il monitor, premendo il tasto ENTER la finestra delle calorie lampeggerà. Premendo i tasti UP▲/DOWN▼, si possono programmare le calorie del vostro esercizio tra (50-9950 Cal). Selezionare le calorie e premere START/STOP per iniziare l'esercizio. le calorie diminuiranno fino a raggiungere il valore "zero" ed il monitor emetterà dei segnali acustici

avvisando che si è giunti al valore programmato.

Programmazione del HEART RATE (frequenza cardiaca).-

Prema il tasto START/STOP per avviare il monitor, premendo il tasto ENTER lampeggerà la finestra dell'età (AGE); prema i tasti UP▲/DOWN▼ per selezionare la sua età.

Inserendo l'età, il monitor le potrà suggerire una frequenza cardiaca obiettivo per l'esercizio; questo valore di frequenza cardiaca è pari all'85% del risultato della cifra 220 alla quale viene sottratta l'età, quindi se la frequenza cardiaca è pari o superiore al valore obiettivo lampeggia. Si tratta di un avviso che invita l'utente a pedalare più lentamente o a ridurre il livello di sforzo.

Prema il tasto START/STOP per iniziare.

FUNZIONE PROGRAMMI P2 - P13.-

Prema il tasto START/STOP per avviare il monitor, sul display apparirà PROGRAM 1, prema i tasti UP▲/DOWN▼ e selezioni il grafico del programma (2-13) che desidera per svolgere l'esercizio.

Consulti i profili alla fine del manuale.

Prema il tasto START/STOP per iniziare.

La durata del grafico del programma è di 30 minuti, suddivisi in dieci sequenze da 3 minuti.

Se invece si programma la durata del programma, questa verrà suddivisa tra le dieci sequenze. Una volta avviato l'esercizio, è possibile modificare il

livello di sforzo premendo i pulsanti UP▲/DOWN▼.

PROGRAMMI PER L'UTENTE P14–P17

Il programma 14 è un programma utente che si può selezionare.

Prema il tasto START/STOP per avviare il monitor, le apparirà sul display Program 1; prema i tasti UP▲/DOWN▼ e seleziona il grafico del programma utente 14-17.

Prema ENTER e la finestra TIME lampeggerà, è possibile impostare il tempo; prema ENTER per impostare la distanza, prema ENTER per impostare le calorie, prema ENTER per inserire l'età.

Prema ENTER e la prima riga del profilo lampeggerà; utilizzi i tasti UP▲/DOWN▼ per selezionare il livello di sforzo, prema ENTER per passare al secondo intervallo e così via fino a completare il profilo con il quale si desidera esercitare, prema START/STOP e avvii l'esercizio.

La durata del profilo, se non è stato inserito alcun valore nella programmazione del tempo, è di 30 minuti, suddivisi in 3 minuti per ogni livello di sforzo.

PROGRAMMI DI MONITORAGGIO DELLA FREQUENZA CARDIACA P18 – P22..

I programmi da 18 a 22 sono definiti per il controllo della frequenza cardiaca (HRC).

Nel programma 22 è possibile programmare il livello costante della frequenza cardiaca; quando il valore della frequenza cardiaca è superiore al valore programmato, l'apparecchio riduce lo sforzo e si regola per mantenere il suo valore, mentre se il

valore della frequenza cardiaca è inferiore al valore programmato, l'apparecchio aumenta lo sforzo e si regola al valore programmato.

Nei programmi da 18 a 21 è possibile programmare direttamente la frequenza cardiaca con valori massimi diversi in base all'età (per calcolare il valore massimo, sottrarre l'età dalla cifra 220).

Il programma 18 è calcolato per una frequenza cardiaca massima del 55%. Il programma 19 è calcolato per una frequenza cardiaca massima del 65%. Il programma 20 è calcolato per una frequenza cardiaca massima del 75%. Il programma 21 è calcolato per una frequenza cardiaca massima dell'85%.

Per programmare, prema il tasto START/STOP, per avviare il monitor, sul display apparirà la scritta Program1, prema i tasti UP▲/DOWN▼ e seleziona la tabella di programmazione da 18 a 22.

Prema ENTER e la finestra TIME lampeggerà, è possibile impostare il tempo; prema ENTER per impostare la distanza, prema ENTER per impostare le calorie, prema ENTER per inserire l'età e prema START/STOP per cominciare l'esercizio.

In questi programmi le mani devono essere posizionate sui sensori della frequenza cardiaca (R) Fig.2, Fig.3, Fig.3. Nella finestra inferiore del display (TARGET H.R) viene mostrato il valore già calcolato della sua frequenza cardiaca massima.

PROGRAMMA PER IL GRASSO CORPOREO P23.-

Il programma numero 23 è progettato per calcolare la percentuale di grasso corporeo dell'utente e creare profili di carico specifici.

Prema il tasto BODYFAT.



Prema ENTER e con i tasti UP▲/DOWN▼ selezioni il sesso (1-Maschio - 2-Femmina), prema ENTER per confermare, selezioni con i tasti UP▲/DOWN▼ l'altezza (HEIGHT 110-250cm), prema ENTER, selezioni con i tasti UP▲/DOWN▼ il suo peso (WEIGHT 10-200Kg), prema ENTER, selezioni con i tasti UP▲/DOWN▼ la sua età (AGE 10-99 anni).

Prema il tasto START/STOP e posizioni le mani sui sensori (R) palmari (hand-grip) come mostrato nella Fig.2, Fig.3, Fig.3 e dopo pochi secondi si otterrà il risultato nella parte inferiore del display dei valori FAT % (% di grasso) BMR (Basal Metabolic Rate); BMI (rapporto altezza-peso); e BODY TYPE (Tipo di fisico).

La schermata principale indicherà il tipo di profilo per il suo fisico.

Se sul display compare il simbolo "E-3", significa che c'è stato un errore; posizioni correttamente le mani sui sensori palmari (R) della Fig.2, Fig.3, Fig.3.

TIPI DI FISICO / BODY TYPE:

Descrizione	Donna	Uomo
Grasso essenziale	10-13%	3-5%
Atleti	14-20%	6-13%
Fitness	21-24%	14-17%
Media	25-31%	18-24%
Obesi	32% +	25% +

ISTRUZIONI – USO DELL'HAND-GRIP MISURAZIONE DEL POLSO.-

POLSO Hand-grip.-

In questo modello, il polso si misura collocando entrambe le mani sui sensori (R), i quali sono collocati sul manubrio come indica la Fig.2, Fig.3. Una volta collocate entrambe le mani sui sensori, inizierà a lampeggiare il cuore sulla parte destra dello schermo che indica PULSE sullo schermo del monitor, trascorsi alcuni secondi approssimativamente apparirà il valore del vostro ritmo cardiaco.

Se non avete entrambe le mani collocate correttamente il polso non funziona.

Se sullo schermo appare una «0» oppure non lampeggia il cuore, assicurarsi che entrambe le mani sono collocate sui sensori.

MISURAZIONE DEL TEST: STATO DELLA FORMA FISICA.-

Quest'apparecchio elettronico è dotato della funzione di recupero del polso. Questo ha il vantaggio che è possibile misurare da voi stessi il polso di recupero subito dopo aver terminato l'allenamento. Dopo aver finito il vostro esercizio e senza togliere i

sensori del polso (R), premere il pulsante di «PULSE/RECOVERY» ed inizierà il conteggio all'inverso di un minuto. Resteranno accese solamente le linee delle funzioni di Tempo e di Polso. Il dispositivo elettronico misurerà il vostro polso durante questo minuto.

Il polso di recupero inizierà ad apparire sulla linea del polso.

Se in qualsiasi momento durante questo minuto di recupero si vuole uscire dal test, premere il pulsante di «PULSE/RECOVERY» e si accederà alla schermata principale.

Al finalizzare questo minuto, il dispositivo elettronico calcola e da un valore sulla differenza ed un voto sulla vostra forma fisica il quale apparirà sullo schermo: «F1, F2,..., F5, F6»; essendo «F1» la migliore (forma fisica: «Eccellente») e «F6» la peggiore (forma fisica: «Molto Scarsa»).

La comparazione tra il polso sotto sforzo ed il polso di recupero è una possibilità semplice e rapida per controllare la vostra forma fisica. Il voto sulla vostra forma fisica è un valore orientativo relativo alla capacità di recupero di ciascuno successivamente ad uno sforzo fisico. Se si realizza un allenamento regolare, si potrà verificare che la nota migliora.

Il TEST non funziona se non si hanno entrambe le mani sui sensori (R) Fig.2, Fig.3, Fig.3, (hand-grip) o se si

è interrotto l'esercizio.

Se sul display appare il messaggio "E1", significa che le mani non sono posizionate correttamente sui sensori (R) (hand-grip).

Se sul display appare il messaggio "E2", significa che l'esercizio è stato interrotto.

SOLUZIONE AI PROBLEMI.-

Problema: Se si accende il display e funziona solamente la funzione del Tempo

Soluzione:

a.- Verificare se il cavo di connessione è collegato.

(Transformador)

Problema: Non si accende il monitor.

Soluzione:

a.- Verificare la connessione a 220V.

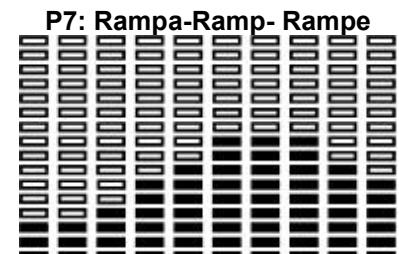
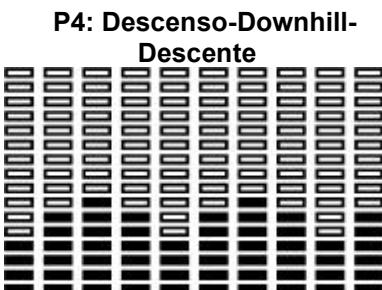
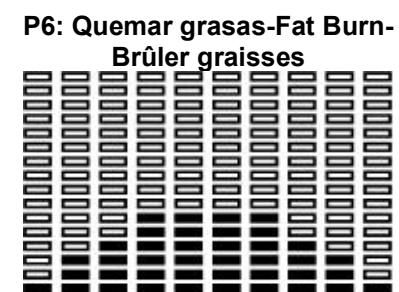
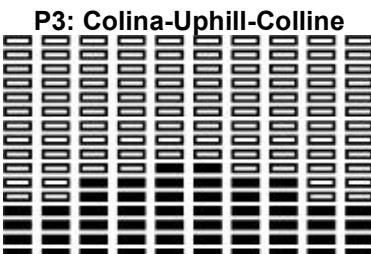
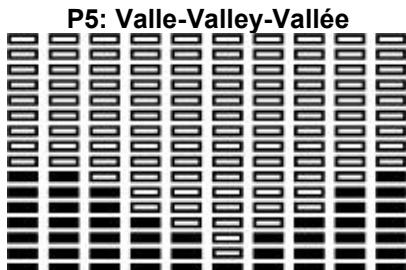
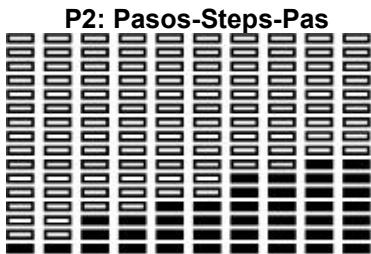
b.- Verificare la connessione di uscita del trasformatore alla macchina.

c.- Verificare la connessione dei cavi del tubo remo.

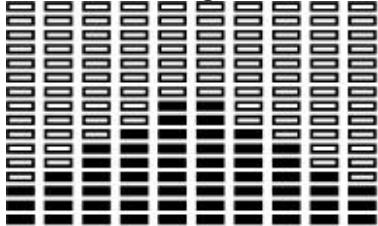
Per qualsiasi domanda, non esitate a mettervi in contatto con il Servizio di Assistenza Tecnica, chiamando al telefono di attenzione al cliente (consultare l'ultima pagina del presente manuale).

BH SI RISERVA IL DIRITTO DI MODIFICARE LE SPECIFICAZIONI DEI SUOI PRODOTTI SENZA PREVIO AVVISO.

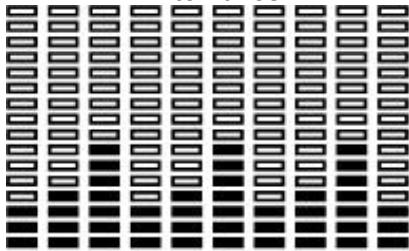
- (E) PERFILES DE LOS PROGRAMAS
(GB) PROGRAM PROFILES
(F) PROFILS DES PROGRAMMES
(D) PROGRAMMPROFILE
(P) PERFIS DOS PROGRAMAS
(I) PROFILI DEI PROGRAMMI
(NL) PROGRAMMAPROFIELEN



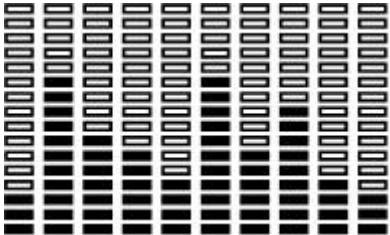
P8: Montaña-Mountain-Montagne



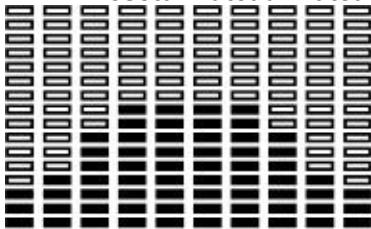
P9: Intervalos-Intervals-Intervalles



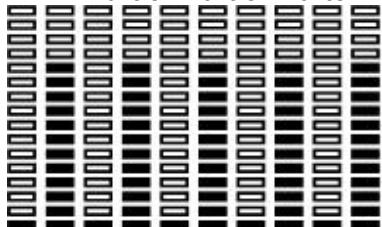
P10: Aleatorio-Random-Aléatoire



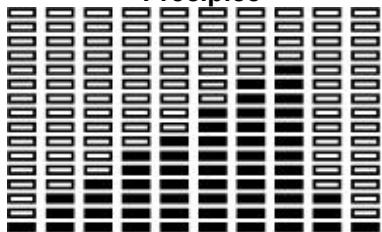
P11- Meseta-Plateau-Plateau



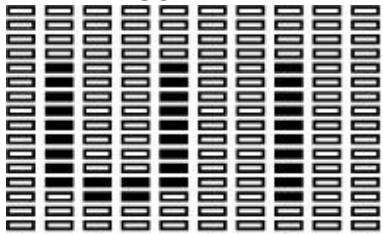
P12: Fartlek-Fartlek-Fartek



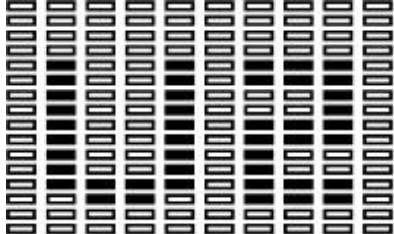
P13: Precipicio-Precipice-Précipice

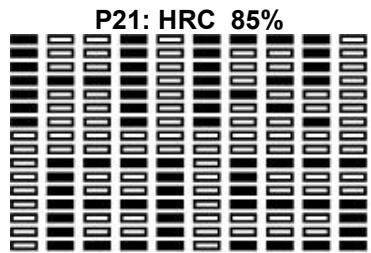
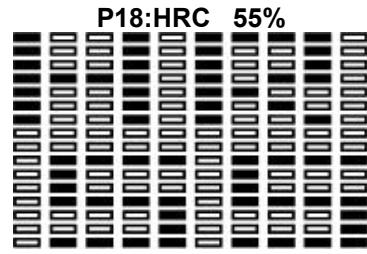
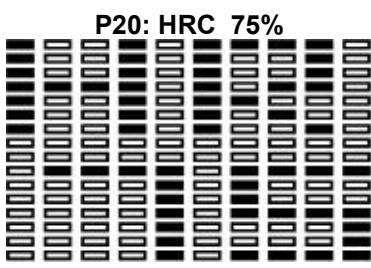
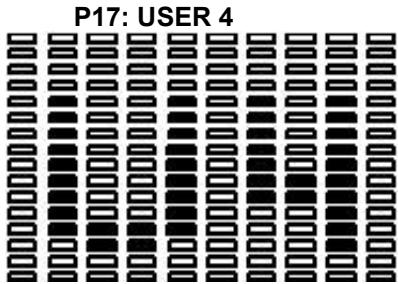
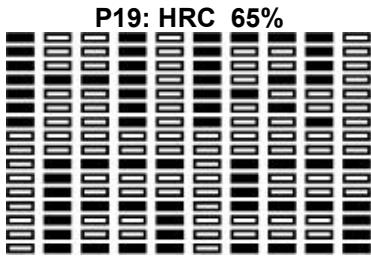


P14: USER 1



P15: USER 2





BH FITNESS SPAIN
EXERCYCLE,S.L.
(Manufacturer)
P.O.BOX 195
01080 VITORIA (SPAIN)
Tel.: +34 945 29 02 58
Fax: +34 945 29 00 49
e-mail: sac@bhfitness.com
www.bhfitness.com

POST-VENTA
Tel: +34 945 292 012
e-mail:
asistencia@bhfitness.com

BH FITNESS PORTUGAL
Rua do Caminho Branco Lote 8,
ZI Oiã 3770-068 Oiã
Oliveira do Bairro (PORTUGAL)
Tel.: +351 234 729 510
e-mail: info@bhfitness.pt

BH SERVICE PORTUGAL
Tel.: +351 234 729 510
e-mail: info@bhfitness.pt

BH GERMANY GmbH
Grasstrasse 13
45356 ESSEN
GERMANY

Tel: +49 2015 997018
e-mail: kundendienst@
bhgermany.com

BH FITNESS UK
Tel: 02037347554
e-mail: sales.uk@bhfitness.com

AFTER SALES – UK
Tel.: 02074425525
e-mail:
service.uk@bhfitness.com

BH FITNESS FRANCE
SAV FRANCE
Tel : +33 559 423 419
savfrance@bhfitness.com

BH FITNESS ASIA
BH Asia Ltd.
No.80, Jhongshan Rd.,
Daya Dist.,
Taichung City 42841,
Taiwan. R.O.C.
Tel.: +886 4 25609200
Fax: +886 4 25609280
E-mail:
info@bhasia.com.tw

BH FITNESS MEXICO
BH Exercycle de México
S.A. de CV
Eje 132 / 136
Zona Industrial, 2A Secc.
78395 San Luis Potosí
S.L.P: MÉXICO
Tel.: +52 (444) 824 00 29
Fax: +52 (444) 824 00 31
www.bhlatam.com.mx

ESESSTNI

BH SE RESERVA EL DERECHO A MODIFICAR LAS ESPECIFICACIONES DE SUS PRODUCTOS SIN PREVIO AVISO.

SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT PRIOR NOTICE DUE TO OUR PROGRAMME OF CONTINUOUS PRODUCT DEVELOPMENT.

BH SE RÉSERVE LE DROIT DE MODIFIER LES SPECIFICATIONS DE SES PRODUITS SANS PRÉAVIS.

BH BEHALT SICH DAS RECHT VOR, ÄNDERUNGEN DER MODELL-ANGABEN OHRE VORHERIGE ANKÜNDIGUNG VORZUNEHMEN.

DATI TECNICI E COMMERCIALI RELATIVI AGLI ARTICOLI DEL PRESENTE CATALOGO POSSONO ESSERE SOGGETTI A VARIAZIONI SENZA ALGUN PREAVVISO.

BH RESERVA O DIREITO DE PODER MODIFICAR AS ESPECIFICAÇÕES DOS SEUS EQUIPAMENTOS SEM AVISO PRÉVIO.

DOOR KONSTANTE PRODUKTVERNIEUWING EN VERBETERING HOUDEN WIJ ONS HET RECHT VAN WIJZIGING VOOR ZONDER VOORAFGAAND BERICHT.